

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THỊ XÃ PHƯỚC LONG
TỈNH BÌNH PHƯỚC**

Bản án số: **18/2018/HS-ST**
Ngày 15-3-2018

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ PHƯỚC LONG, TỈNH BÌNH PHƯỚC

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Đoàn Ngọc Thảo
Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Nguyễn Văn Lâm
2. Ông Võ Đông Quang

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Như Ý – Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Phước Long, tỉnh Bình Phước.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Phước Long tham gia phiên tòa: Ông Lê Đức Thọ - Kiểm sát viên.

Ngày 15 tháng 3 năm 2018, tại trụ sở Tòa án Nhân dân thị xã Phước Long tiến hành mở phiên tòa xét xử vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 14/2018/ HSST ngày 10 tháng 01 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 13/2018/QĐXXST-HS ngày 05 tháng 3 năm 2018 đối với bị cáo:

Nguyễn Thanh Q; sinh năm: 1992; tại: Quảng Nam

Nơi cư trú: Thôn N, xã L, thị xã P, tỉnh Bình Phước, Trình độ văn hóa: 05/12, Nghề nghiệp: Làm thuê, Dân tộc: Kinh, Tôn giáo: Không. Tiền án, tiền sự: Không. Con ông Nguyễn Thanh X, sinh năm 1954, hiện đang sinh sống tại thôn G, xã TN, huyện TP, tỉnh Quảng Nam và bà Lê Thị L (đã chết); Bị cáo có vợ là Nguyễn Thị H, sinh năm 1994, bị cáo có 01 người con sinh năm 2014. Bị cáo bị tạm giam từ ngày 03/02/2017 đến nay, bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Người bị hại: Ông Trương Văn S, sinh năm 1980 (đã chết)
HKTT: Thôn Đ, xã P, huyện B, tỉnh Bình Phước.

Đại diện hợp pháp của người bị hại Trương Văn S: Bà Nguyễn Thị M, sinh năm 1945 (Mẹ ruột của người bị hại) (Có mặt)

Địa chỉ: Thôn N, xã L, TX P, tỉnh Bình Phước.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

1. Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1994 (Có mặt)

Địa chỉ: Thôn N, xã L, TX P, tỉnh Bình Phước.

2. Ông Trương Văn C, sinh năm 1986 (Có mặt)

Địa chỉ: Khu phố B, phường L, TX P, tỉnh Bình Phước.

Người làm chứng:

1. Bà NLC1, sinh năm 1988 (Có mặt)
2. Ông NLC2, sinh năm 1981 (Có mặt)
3. Ông NLC3, sinh năm 1954 (Có mặt)
4. Bà NLC4, sinh năm 1957 (Có mặt)
5. Bà NLC5, sinh năm 1981 (Có mặt)
6. Bà NLC6, sinh năm 1978 (Có mặt)
7. Bà NLC7, sinh năm 2000 (Có mặt)
8. Ông NLC8, sinh năm 1966 (Có mặt)
9. Bà NLC9, sinh năm 1978 (Có mặt)
10. Ông NLC10, sinh năm 1985 (Có mặt)

Cùng địa chỉ: Thôn N, xã L, thị xã P, tỉnh Bình Phước.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 21 giờ ngày 01/02/2017, Nguyễn Thanh Q cùng NLC4, NLC7, NLC10, NLC9, NLC2 và Trương Văn S, đánh bài trên phản gỗ trước cửa nhà chị NLC6 (cũng là nơi ở của anh S) - thuộc thôn N, xã L, thị xã P, tỉnh Bình Phước.

Trong lúc đánh bài, giữa Q và anh S phát sinh mâu thuẫn, cãi nhau nên anh S đi ra phía bên hông nhà bên trái để về phòng của anh S, vừa đi anh S vừa chửi Q. Nghe anh S chửi, Q cầm ghế nhựa đang ngồi (ghế cao 25 cm, mặt ghế hình vuông có cạnh dài 22 cm), đi theo anh S. Khi Q đến gần anh S, anh S quay lại. Lúc này, anh S và Q đứng đối diện nhau, cách nhau khoảng 90 cm, anh S dùng tay phải đánh về phía Q, Q dùng tay trái gạt tay anh S ra, đồng thời Q dùng tay phải cầm ghế (cầm 01 cạnh của mặt ghế), đánh 01 cái trúng vào vùng đầu bên trái của anh S, ghế văng khỏi tay Q và rơi xuống đất. Q dùng tay phải nắm cổ tay trái của anh S, đẩy anh S lùi lại phía sau. Anh S vào phòng lấy 01 chảo bằng kim loại đường kính 22,5 cm (loại chảo có 01 tay cầm), ra đứng ở bậc lên xuống trước cửa phòng của anh S, anh S chửi và thách thức Q. Lúc này, Q đứng cách anh S khoảng 05 mét, nghe anh S thách thức, Q đến nhặt ghế nhựa vừa đánh anh S rồi đi nhanh lại chỗ anh S. Khi Q bước lên bậc lên xuống để vào phòng anh S, anh S dùng tay phải cầm chảo giơ lên để đánh Q, Q dùng tay trái chụp giữ cổ tay phải của anh S, đẩy anh S lùi vào

bên trong phòng. Q dùng tay phải cầm ghế (cầm 01 cạnh của mặt ghế), giơ lên cao đánh theo hướng từ trên xuống, trúng vào khu vực đỉnh đầu của anh S, anh S dùng tay trái chụp giữ tay phải cầm ghế của Q. Hai bên tiếp tục giằng co, đẩy nhau di chuyển sâu vào bên trong phòng. Lúc này, NLC10 chạy vào can ngăn, giật ghế trên tay Q, vứt xuống nền nhà, NLC8 chạy vào ôm Q đẩy ra phía cửa phòng. Khi ra đến gần cửa, Q cúi xuống nhặt ghế nhựa vừa đánh anh S, cầm đi ra ngoài. Khi đến hiên trước nhà NLC6, Q quay vào đánh anh S nhưng NLC8 can ngăn nên Q ném mạnh ghế nhựa đang cầm xuống nền nhà. Sau đó, Q về nhà của Q ở gần đó.

Một lúc sau, anh S gọi NLC2 vào phòng uống rượu, anh S rót 01 ly rượu, uống một ít rồi kêu mệt, đau đầu và đi ra ngoài ới. Anh S vào nói không uống được nữa nên NLC2 đi về (bút lục 253, 254).

Đến khoảng 02 giờ ngày 02/02/2017, anh S ngồi trên nền nhà, tay phải cầm ly mức vào thùng đựng nước đá (nhưng thùng không có nước), tay trái bằm xuống nền nhà, miệng nói gì không rõ, sau đó anh S đi ra ngoài, ngã nằm trên nền đất trước cửa phòng, hai tay ôm đầu, chị NLC6 phát hiện nên đã cùng một số người dân ở gần đó diu anh S vào phòng (bút lục 291, 292).

Đến 05 giờ 30 phút cùng ngày, gia đình đưa anh S đi cấp cứu tại Bệnh viện đa khoa thị xã Phước Long, sau đó chuyển Bệnh viện đa khoa tỉnh Bình Phước, Bệnh viện Chợ Rẫy để điều trị. Đến 16 giờ cùng ngày, anh S tử vong.

Trong quá trình khám nghiệm hiện trường ngày 02/02/2017, Cơ quan CSĐT Công an thị xã Phước Long thu giữ tại phòng của anh S 01 ghế nhựa màu đỏ, cao 25 cm, mặt ghế hình vuông có chiều dài 01 cạnh 22 cm, ghế bị vỡ một góc dọc xuống $\frac{1}{2}$ chân ghế và lên giữa mặt ghế (bút lục 44, 45).

Quá trình điều tra xác định chiếc ghế nhựa trên là ghế nhà chị NLC6, ghế có cùng đặc điểm với một số ghế nhựa khác trong nhà chị NLC6 nên ngày 29/6/2017 Cơ quan điều tra tiến hành thu giữ 01 ghế nhựa cùng loại, 01 cái chảo kim loại và tiến hành niêm phong để phục vụ công tác giám định.

Căn cứ Kết luận giám định số 49/2017/GDPY ngày 27/02/2017 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Phước kết luận:

Dấu hiệu chính:

- Vùng đầu có 02 vết bầm máu da nhẹ, không gập rách da đầu, xương sọ không vỡ.
- Xuất huyết dưới màng cứng bán cầu đại não trái lượng nhiều. Hình ảnh phù não nặng.
- Viêm cơ tim cấp, thoái hóa mỡ gan mức độ nặng.
- Không tìm thấy các chất độc thường gặp.

Kết luận:

Trương Văn S tử vong do xuất huyết nội sọ, hôn mê sâu không hồi phục.

Căn cứ Kết luận giám định pháp y trên hồ sơ số 1386/C54B ngày 12/5/2017 của Phân viện khoa học hình sự tại thành phố Hồ Chí Minh kết luận:

Dấu hiệu chính:

- Vùng đầu có 02 vết bầm máu nhẹ đến da hạ bì, không giập rách da đầu, xương sọ không vỡ.
- Tụ máu dưới màng cứng bán cầu đại não trái lượng nhiều, phù não nặng.
- Vi thể: Xuất huyết não và hình ảnh phù não nặng. Bệnh viêm cơ tim cấp và thoái hóa mỡ gan mức độ nặng kèm theo.
- Độc chất: Không tìm thấy các chất độc thường gặp.

Kết luận:

02 vết bầm tụ máu dưới da đầu do vật tày cứng bề mặt phẳng tác động tạo ra.

Tổn thương xuất huyết não của nạn nhân Trần Văn S do ngoại lực tác động tạo ra.

Tổn thương phù hợp với cơ chế va đập.

Về cơ chế hình thành vết thương:

Căn cứ Kết luận giám định pháp y số 1386/C54B ngày 12/5/2017 và Kết luận giám định pháp y số 2412/C54B ngày 18/8/2017 (giám định bổ sung) của Phân viện kỹ thuật hình sự tại thành phố Hồ Chí Minh, kết luận:

Dấu hiệu chính:

- Vùng đầu có 02 vết bầm máu nhẹ đến da hạ bì, không giập rách da đầu, xương sọ không vỡ.
- Tụ máu dưới màng cứng bán cầu đại não trái lượng nhiều, phù não nặng.
- Vi thể: Xuất huyết não và hình ảnh phù não nặng. Bệnh viêm cơ tim cấp và thoái hóa mỡ gan mức độ nặng kèm theo.
- Độc chất: Không tìm thấy các chất độc thường gặp.

Kết luận:

- Chiếc ghế gửi giám định gây ra được 02 vết bầm tụ máu da nhẹ vùng đầu của nạn nhân Trương Văn S.

- Lực tác động mạnh có thể gây xuất huyết nội sọ dẫn đến tử vong (bút lục 90, 91).

Công văn số 330/CV ngày 18/9/2017 của Phân viện kỹ thuật hình sự tại thành phố Hồ Chí Minh giải thích thêm: Chiếc ghế nhựa (mẫu vật gửi giám định) do Cơ quan điều tra cung cấp nếu tác động mạnh vào vùng đầu của bị hại Trương Văn S, với lực tác động mạnh trên cơ địa người có sử dụng rượu, bị thoái hóa mỡ gan mức độ nặng kèm theo có thể gây xuất huyết não dẫn đến tử vong (bút lục 100).

Về cơ chế hình thành dấu vết vỡ trên ghế nhựa:

Căn cứ Kết luận giám định số 2415/C54B ngày 08/8/2017 của Phân viện kỹ thuật hình sự tại thành phố Hồ Chí Minh, kết luận:

Dấu vết vỡ, nứt mặt và chân ghế gửi giám định (ghế thu tại hiện trường) có chiều từ mặt ghế xuống chân ghế phù hợp do ngoại lực tác động gây ra. Đặc điểm của dấu vết không đủ cơ sở truy nguyên vật gây vết.

Việc bị can Nguyễn Thanh Q sử dụng ghế khi ghế còn nguyên đánh vào đầu bị hại S (như ghi nhận trong biên bản khám nghiệm tử thi, bản ảnh khám nghiệm tử thi và như diễn biến vụ án như kết quả thực nghiệm điều tra ngày 29/6/2017) có thể tạo ra các dấu vết vỡ, nứt trên chiếc ghế gửi giám định (bút lục 97 – 100).

Sau khi xảy ra vụ án, Nguyễn Thị H là vợ của bị can Q đã bồi thường cho gia đình người bị hại số tiền 60.000.000 đồng và gia đình người bị hại không yêu cầu bồi thường gì thêm (bút lục 183).

Tại bản Cáo trạng số 05 ngày 04 tháng 01 năm 2018 của Viện kiểm sát Nhân dân thị xã Phước Long truy tố bị cáo Nguyễn Thanh Q về tội Cố ý gây thương tích, quy định tại khoản 3 Điều 104 Bộ luật hình sự năm 1999.

Tại phiên tòa, vị đại diện Viện kiểm sát tham gia phiên tòa vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng khoản 3 Điều 104, Điều 45 Bộ luật hình sự 1999, điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự 2015, tuyên bố bị cáo Nguyễn Thanh Q phạm tội “Cố ý gây thương tích” và đề nghị xử phạt bị cáo Nguyễn Thanh Q mức án tù 05 năm đến 05 năm 06 tháng tù.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã Phước Long, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Phước Long, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và người bị hại không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Thanh Q khai nhận: Khoảng 21 giờ ngày 01/02/2017, do mâu thuẫn trong khi đánh bài, Nguyễn Thanh Q và Trương Văn S cãi vã, đánh nhau. Trong khi đánh nhau, Q cầm ghế nhựa đang ngồi (ghế cao 25 cm, mặt ghế hình vuông có cạnh dài 22 cm), đánh trúng 02 cái vào vùng đầu của anh S.

Căn cứ vào các lời khai nhận tội của bị cáo Q trong quá trình điều tra và tại phiên tòa; lời khai của những người làm chứng trong vụ án; Biên bản khám nghiệm hiện trường; Bản giám định pháp y cùng các tài liệu, chứng cứ khác của vụ án; có đủ căn cứ kết luận do mâu thuẫn trong khi đánh bài, khi anh S chửi bị cáo, bị cáo đã dùng ghế nhựa đánh trúng

02 cái vào vùng đầu anh S, với mục đích gây thương tích cho nạn nhân. Như vậy về mặt chủ quan, bị cáo Q chỉ muốn gây thương tích cho người bị hại S mà không muốn tước đoạt tính mạng của người bị hại, trước thời điểm đánh bạc thì bị cáo và người bị hại không có mâu thuẫn, trong khi đánh bạc nghe anh S có những lời xúc phạm bị cáo thì tâm lý bị cáo muốn đánh anh S cho bỏ tức, vì vậy bị cáo mới thực hiện ngay lập tức hành vi dùng vũ lực tấn công anh S trước sự có mặt của nhiều người, hung khí mà bị cáo sử dụng để gây thương tích cho anh S là ghế nhựa mà bị cáo đang ngồi ít có khả năng gây chết người, mặt khác theo Công văn số 330/CV ngày 18/9/2017 của Phân viện kỹ thuật hình sự tại thành phố Hồ Chí Minh giải thích thêm về nguyên nhân tử vong của người bị hại như sau “*Chiếc ghế nhựa (mẫu vật gửi giám định) do Cơ quan điều tra cung cấp nếu tác động mạnh vào vùng đầu của bị hại Trương Văn S, với lực tác động mạnh trên cơ địa người có sử dụng rượu, bị thoái hóa mỡ gan mức độ nặng kèm theo có thể gây xuất huyết não dẫn đến tử vong*”, như vậy anh S tử vong là do bị cáo dùng ghế nhựa tác động vào vùng đầu của anh S. Hành vi phạm tội của bị cáo Nguyễn Thanh Q khó thấy trước được hậu quả chết người có thể xảy ra; việc nạn nhân bị chết là ngoài ý muốn của bị cáo. Do vậy, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận hành vi của bị cáo Nguyễn Thanh Q đã phạm tội cố ý gây thương tích dẫn đến chết người, quy định tại khoản 3 Điều 104 Bộ luật hình sự năm 1999.

[3]. Xét tính chất hành vi và hậu quả do bị cáo gây ra là nghiêm trọng, làm ảnh hưởng đến tình hình trật tự tại địa phương, chỉ vì người bị hại có những lời nói không được kiểm soát trong lúc say rượu mà bị cáo Q đã cố ý xâm phạm nghiêm trọng đến sức khỏe, tính mạng người khác được pháp luật bảo vệ. Hành vi của bị cáo thể hiện sự coi thường pháp luật, coi thường sức khỏe, tính mạng của người khác, gây mất trật tự trị an tại địa phương. Vì vậy, cần xem xét tính chất mức độ và hậu quả do hành vi của bị cáo gây ra để xử phạt bị cáo mức án nghiêm minh để bị cáo có thời gian cải tạo, tu dưỡng để trở thành công dân tốt, sống biết tôn trọng pháp luật. Tuy nhiên, cũng cần xem xét trước khi phạm tội bị cáo Q có nhân thân tốt, chưa có tiền án tiền sự, sau khi phạm tội đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình, trong quá trình điều tra bị cáo đã tác động gia đình bồi thường cho người đại diện hợp pháp của người bị hại nhằm khắc phục một phần hậu quả do bị cáo gây ra, sau khi phạm tội đã ra đầu thú. Đây là những tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, s khoản 1, khoản 2 điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, nên cần xem xét khi lượng hình.

[4]. Về trách nhiệm dân sự:

Sau khi xảy ra vụ án, bà Nguyễn Thị H là vợ của bị cáo Q đã bồi thường cho gia đình người bị hại số tiền 60.000.000 (Sáu mươi triệu) đồng và bà H không yêu cầu bị cáo phải trả lại số tiền này nên Hội đồng xét xử không đề cập xử lý.

Tại phiên tòa, bà Nguyễn Thị M – Người đại diện hợp pháp của người bị hại yêu cầu bị cáo bồi thường thêm tiền tổn thất tinh thần. Xét yêu cầu của bà M là phù hợp quy

định pháp luật nên cần buộc bị cáo bồi thường thêm cho bà M 30.000.000 (Ba mươi triệu) đồng là phù hợp.

[5]. *Về vật chứng:*

Đối với vật chứng là 02 chiếc ghế nhựa màu đỏ cao 25 cm, mặt ghế hình vuông có chiều dài 01 cạnh là 22 cm (trong đó có 01 ghế bị vỡ 01 góc dọc xuống $\frac{1}{2}$ chân ghế và lên giữa mặt ghế), 01 chảo bằng kim loại đường kính 22,5 cm (loại chảo có 01 tay cầm) thu giữ trong quá trình điều tra hiện không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

[6]. *Về án phí Hình sự sơ thẩm:* Bị cáo phải chịu theo qui định của pháp luật là 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng.

Về án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch: Bị cáo phải chịu là 1.500.000 (Một triệu năm trăm nghìn) đồng.

[7]. Xét lời đề nghị của đại diện Viện kiểm sát là phù hợp quy định pháp luật nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1]. Căn cứ vào khoản 3 Điều 104, Điều 33, Điều 41, Điều 45 Bộ luật hình sự 1999, điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự 2015, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự 2015, khoản 1, khoản 3 Điều 21, điểm a, c khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Thanh Q phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Thanh Q **05** (Năm) năm **06** (Sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 03/02/2017.

[2]. Trách nhiệm dân sự: Buộc bị cáo bồi thường cho bà Nguyễn Thị M số tiền bồi thường tổn thất tinh thần là 30.000.000 (Ba mươi triệu) đồng.

[3]. Về vật chứng: Tịch thu tiêu hủy 02 chiếc ghế nhựa màu đỏ cao 25 cm, mặt ghế hình vuông có chiều dài 01 cạnh là 22 cm (trong đó có 01 ghế bị vỡ 01 góc dọc xuống $\frac{1}{2}$ chân ghế và lên giữa mặt ghế), 01 chảo bằng kim loại đường kính 22,5 cm (loại chảo có 01 tay cầm).

[4]. Án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo Nguyễn Thanh Q phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn) đồng.

Án phí dân sự sơ thẩm: Bị cáo phải chịu 1.500.000 (Một triệu năm trăm nghìn) đồng.

[5]. Bị cáo, người đại diện hợp pháp của người bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- TAND, VKS ND tỉnh Bình Phước;
- VKSND và CCTHADS TX P.Long;
- Sở tư pháp;
- CA tỉnh Bình Phước;
- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng;
- Lưu.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(đã ký)

Đoàn Ngọc Thảo